

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 103 (1977)  
**Heft:** 39

**Artikel:** Eine Erklärung  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-618974>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Militär-Cocktail

von N. O. Scarpi

«Drei Worte», sagte ein Offizier zu König Heinrich IV. von Frankreich. «Geld oder Abschied!»

«Drei Worte», entgegnete der König. «Keines von beidem!»

\*

Ein Grenadier des 18. Jahrhunderts ging Ostern zur Beichte. Der Geistliche wollte ihm Angst machen.

«Denk daran, mein Freund, dass Gott es schliesslich satt haben kann, dass es mit der Barmherzigkeit ein Ende hat. Und die Hölle könnte sehr wohl dein Los werden. Eine Ewigkeit voll von Leiden, das ist lang!»

«Ja, ja, Vater», meinte der Grenadier. «Aber mit der Zeit gewöhnt man sich bestimmt daran.»

\*

Ein Franzose sah einen englischen Soldaten, der die Waterloo-Medaille trug.

«Schäbig von eurer Regierung», sagte der Franzose, «dass sie euch so eine Kleinigkeit gibt, die keine drei Francs kostet.»

«Das ist schon richtig», erwiderte der Engländer. «Unserer Regierung kostete die Münze kaum drei Francs. Die französische Regierung aber hat sie einen Napoleon gekostet.»

\*

Lord Kitchener war ein eingelebter Junggeselle. Als er Befehlshaber der englischen Truppen in Aegypten war, ersuchte ein junger Offizier ihn um die

Erlaubnis, nach England zurückkehren zu dürfen; er wolle heiraten. Kitchener hörte ihn an und sagte:

«Der Dienst erfordert, dass Sie noch ein Jahr bleiben. Wenn Sie nachher noch immer heiraten wollen, schicke ich Sie zurück.»

Nach einem Jahr wiederholte der Offizier seine Bitte.

«Was?» sagte Kitchener. «Ein Jahr haben Sie ausgehalten und wollen noch immer heiraten?»

«Ja, Sir.»

«Nun gut, ich werde Ihren Wunsch erfüllen, denn Sie sind wahrhaftig ein prächtiges Beispiel männlicher Standhaftigkeit.»

Der junge Offizier ging zur Türe; dann drehte er sich um. «Vielen Dank, Sir. Aber es ist diesmal eine andere Frau, die ich heiraten will.»

\*

Der ehemalige Diktator von Griechenland, General Metaxas, inspizierte die Luftwaffe und wollte selber ein Flugboot ausprobieren. Er lenkt tadellos, nur als es zum Landen kommt, will er auf einem Flugplatz nieder-  
gehn.

«Verzeihung, Herr General», sagt der Pilot, «aber es wäre besser, auf dem Wasser niederzuehen; dies ist ein Flugboot.»

«Ja, ja, natürlich. Wie zerstreut ich bin!» Und der General setzt das Flugboot einwandfrei auf dem Wasser ab. Dann sagt er: «Ich weiss sehr zu schätzen, mein Lieber, dass Sie mich davon ab-

gehalten haben, einen so unglaublichen Fehler zu begehen.»

Sprach's und trat aus dem Flugzeug ins Wasser.

\*

Der Oberbefehlshaber im Burenkrieg, General Botha, verhandelte mit Lord Kitchener über Waffenstillstand und Frieden, doch bisher ohne Erfolg. Einmal nach längerem Gespräch, stand Botha auf und verabschiedete sich.

«Was eilt denn so?» fragte Kitchener. «Sie müssen doch keinen Zug nehmen.»

«Doch gerade das muss ich», erwiderte Botha.

Und zwei Tage später erfuhr Kitchener, dass Botha einen Zug mit Munition und Proviant erbeutet hatte.

\*

Im Ersten Weltkrieg wurde der Chauffeur Marschall Fochs ständig mit Fragen bestürmt. «Was hat der Marschall gesagt? Wann ist der Krieg zu Ende?» Der

## Die Quai-Brücke

in Zürich sei sanierungsbedürftig. Bauen wir eine neue? reparieren wir die alte? oder fällt sie zusammen, bevor wir uns entschlossen haben? Der Weg zur Brücke ist kompliziert! Viel einfacher ist es, eine kleine, feine Teppich-Brücke zu finden: man geht zu Vidal an der Bahnhofstrasse 31 in Zürich, dort wimmelt es nur so davon!

## «Die Landung» von Rosado in der Heftmitte ist als Poster (300 x 440 mm) auf Kunstdruckpapier erhältlich

Füllen Sie einen Posteingahlungsschein aus: Nebelspalter-Verlag 9400 Rorschach, Postcheckkonto 90-326. Auf der Rückseite des Abschnittes soll vermerkt werden: Poster «Die Landung» von Rosado in Nr. 39. Nach Ueberweisung von Fr. 5.50 pro Exemplar erhalten Sie das Gewünschte spesenfrei zugestellt.

### Eine Erklärung

«Daddy, was ist ein Schauspieler?»

«Ein Schauspieler, mein Sohn, ist ein Mann, der über die Bühne gehen kann, in die Kulissen schauen, wo allerlei Requisiten herumliegen, Schmutz, Staub herrscht, andere Schauspieler und Bühnenarbeiter herumstehen, und sagen kann: «Was man von diesem Fenster für eine entzückende Aussicht hat!»»

### Der Einfall

Françoise Sagan ruft den Kollegen André Roussin an: «Ich bin in der Klemme mit meinem nächsten Stück. Hätten Sie nicht eine Idee?»

«Aber gewiss! Hören Sie gut zu: Ein Mann liebt eine Frau und ...»

«Grossartig!» unterbricht ihn Françoise Sagan. «Vielen Dank, mein Lieber!»

Und hängt auf.

### Party

Mary: «Ach, das tut mir leid. Ich habe vergessen, zu deiner Gesellschaft zu kommen.»

Ruth: «Was? Du bist nicht da gewesen?»

### Ehelotterie

«Ist die Ehe eigentlich eine Lotterie?»

«Keine Spur! In einer Lotterie hat der Mann doch eine Chance.»

### Ungehörig

Als im englischen Parlament ein Redner seine sehr lange, sehr leere Rede unterbrach, um ein Glas Wasser zu trinken, erhob sich Sheridan.

«Was haben Sie zur Tagesordnung zu sagen?» fragte ihn der Speaker.

«Dass es ungehörig ist», erwiderte Sheridan, «wenn eine Windmühle mit Wasser betrieben wird.»